

SÚHLAS SO SPRACÚVANÍM OSOBNÝCH ÚDAJOV A INFORMÁCIÍ PODĽA GDPR

ENGLISH VERSION FOLLOWS

Naše občianske združenie **EQUITA, o.z.**, so sídlom: Pod vinicami 3217/25, 811 02 Bratislava, IČO: 42 169 861, zapísané v registri mimovládnych neziskových organizácií Ministerstva vnútra Slovenskej republiky pod č. VVS/1-900/90-33473 (ďalej len „my“ alebo „EQUITA“) pri interakcii s vami spracúva vaše osobné údaje. Náš kontaktný e-mail je: info@equita.sk.

Niektoré údaje môžeme spracúvať len na základe Vášho súhlasu, iné na základe iných dôvodov, ktoré vyplývajú z právnych predpisov. **Váš súhlas je vždy dobrovoľný**, nemusíte nám ho poskytnúť, a ak nám ho poskytnete, tak ho môžete kedykoľvek odvolať s účinkom do budúcnosti. Keď nám súhlas poskytnete, pomôže to ďalšiemu chodu nášho združenia a aj našej vzájomnej spolupráci. Ak nám ho neposkytnete, tak nedokážeme zaručiť, že budeme schopní plne spolupracovať, pretože nám to nedovolí zákon alebo uzatvorené zmluvy s partnermi.

Keď spracúvame Vaše osobné údaje na základe súhlasu, tak to pri obyčajných údajoch (napr. meno, priezvisko, podpis, e-mail, telefónne číslo, dátum narodenia) robíme na právnom základe podľa článku 6 ods. 1 písm. a) GDPR, ktorým je súhlas. Keď spracúvame citlivé osobné údaje (napr. údaje o zdraví, rasovom či etnickom pôvode, sexuálnej orientácii alebo politickom presvedčení), robíme to na základe výnimky podľa článku 9 ods. 2 písm. a) GDPR, ktorou je váš výslovný súhlas.

Údaje na základe súhlasu spracúvame na nižšie uvedené účely:

- Všeobecná komunikácia a koordinácia služieb a stretnutí ;
- Poskytovanie zdravotnej podpory osobe, ktorá v dôsledku spoločenského vylúčenia, hmotnej núdze, alebo iných bariér čelí problémom v prístupe k zdravotnej starostlivosti a sociálnym službám (spracúvanie zdravotných údajov pre dohodnutie vyšetrenia či inej formy zdravotnej asistencie, asistenciu a sprevádzanie na úrady, atď.) ;
- Registrácia a komunikácia s účastníkmi školení a seminárov ;
- Evidencia vyššie uvedených údajov pre prípad poskytnutia ďalšej obdobnej pomoci počas doby trvania súhlasu;
- Poskytnutie vyššie uvedených údajov a údajov o inej pomoci (napr. materiálnej) darcom, partnerom a iným osobám, ktoré s nami uzatvorili zmluvu a poskytli nám finančné či materiálne prostriedky, a ktoré chcú skontrolovať či tieto prostriedky boli použité účelne, transparentne a podľa dohodnutých podmienok. Prípadne aby skontrolovali či sme ich prostriedky nezneužili.

Jedným z partnerov nášho občianskeho združenia je aj organizácia CARE, ktorá spracúva osobné údaje na základe súhlasu aj na iné účely, a ktorá osobné údaje môže prenášať aj do tretích krajín (napr. USA). Prosím prečítajte si ich dokument nižšie, a ak sa tak slobodne rozhodnete, poskytnite im svoj súhlas so spracúvaním osobných údajov. Pomôže to ďalšiemu poskytovaniu pomoci.

Medzi príjemcov osobných údajov patria lekári a iní odborníci poskytujúci vyšetrenia či inú zdravotnú asistenciu, darcovia, partneri, iné osoby, ktoré nám poskytli finančnú či materiálnu podporu, naši poradcovia a dodávatelia (napr. IT, advokáti, účtovníci, a podobne).

Vaše osobné údaje budeme spracúvať po dobu, kým to bude potrebné na jednotlivé účely vyššie. V prípade súhlasov najdlhšie po dobu 7 rokov od 1.1. nasledujúceho kalendárneho roka po získaní súhlasu alebo kým svoj súhlas neodvoláte.

Ak máte otázky ohľadom spracúvania údajov, prosím kontaktujte nás na adrese info@equita.sk. Vždy máte možnosť podať aj sťažnosť voči spracúvaniu, a to na Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky, so sídlom: Hraničná 12, 820 07 Bratislava, e-mail: statny.dozor@pdp.gov.sk. Okrem toho ako dotknutá osoba máte všeobecne právo na prístup k osobným údajom, právo na ich opravu, vymazanie alebo obmedzenie spracúvania, právo namietať proti spracúvaniu, právo na prenosnosť údajov, ktoré môžete uplatniť za podmienok stanovených GDPR.

INÉ ÚČELY SPRACÚVANIA

Ako sme uviedli v úvode, tak vaše osobné údaje môžeme spracúvať aj vtedy keď je to povolené právnymi predpismi. Na takéto spracúvanie potrebujeme zákonné povolenie (právny základ) a dôvod (účel). Nižšie Vám poskytujeme informácie o ďalšom spracúvaní vašich osobných údajov, na ktoré nepotrebujeme Váš súhlas:

Účel	Právny základ	Doba uchovávania údajov
Bežné osobné údaje za účelom spracovania vašej požiadavky o poskytnutie akejkoľvek pomoci či iného dopytu	Predzmluvné vzťahy a/alebo plnenie zmluvy v zmysle článku 6 ods. 1 písm. b) GDPR	Kým je to potrebné na dosiahnutie účelu, najdlhšie po dobu 10 rokov odkedy si bolo možné uplatniť práva z predzmluvného vzťahu alebo zmluvy prvý krát
Bežné osobné údaje za účelom poskytovania materiálnej či obdobnej podpory osobe, ktorá v dôsledku spoločenského vylúčenia, chudoby, vojnových konfliktov alebo iných humanitárnych katastrof čelí bariéram v prístupe k materiálnej či obdobnej pomoci	Plnenie darovacej zmluvy v zmysle článku 6 ods. 1 písm. b) GDPR	Kým je to potrebné na dosiahnutie účelu, najdlhšie po dobu 10 rokov odkedy si bolo možné práva zo zmluvy uplatniť prvý krát
Bežné osobné údaje za účelom analýzy poskytnutej materiálnej či obdobnej pomoci osobne v núdzi	Oprávnený záujem EQUITA podľa článku 6 ods. 1 písm. f) GDPR, ktorý je vyjadrený záujmom na lepšom cílení pomoci v budúcnosti porovnávaním historických údajov	Najdlhšie po dobu 7 rokov od 1.1. nasledujúceho kalendárneho roka po získaní osobných údajov
Bežné osobné údaje zástupcu partnerskej alebo spolupracujúcej organizácie či iného dodávateľa alebo zmluvného partnera	Oprávnený záujem EQUITA a zmluvnej strany podľa článku 6 ods. 1 písm. f) GDPR na uzatvorení a plnení zmluvy, kde dochádza k spracovaniu osobných údajov osôb, ktoré nie sú zmluvnou stranou (napr. štatutárny orgán, poverený zamestnanec), avšak sú osobami oprávnenými konať v mene zmluvného partnera prípadne sú kontaktné osoby, cez ktoré sa zabezpečuje komunikácia medzi EQUITA a zmluvným partnerom, prípadne plnenie zmluvy.	Kým je to potrebné na dosiahnutie účelu, najdlhšie po dobu 10 rokov odkedy si bolo možné práva zo zmluvy uplatniť prvý krát
Bežné osobné údaje a údaje uvedené v sprievodných dokumentoch záujemcu o zamestnanie alebo dobrovoľníctvo v EQUITA	Predzmluvné vzťahy a/alebo plnenie zmluvy v zmysle článku 6 ods. 1 písm. b) GDPR	Kým je to potrebné na dosiahnutie účelu, najdlhšie po dobu 10 rokov odkedy si bolo možné uplatniť práva z predzmluvného vzťahu alebo zmluvy prvý krát

Bežné osobné údaje prípadne citlivé osobné údaje ak sú potrebné na splnenie zákonnej povinnosti EQUITA (napr. sociálne, zdravotné predpisy, BOZP, predpisy o účtovníctve, daňové predpisy)	Plnenie zákonnej povinnosti v zmysle článku 6 ods. 1 písm. c) GDPR	Po dobu ustanovenými právnymi predpismi
Bežné osobné údaje prípadne citlivé osobné údaje ak sú potrebné na našu právnu obranu a preukazovanie plnenia zákonných povinností	Oprávnený záujem EQUITA a zmluvnej strany podľa článku 6 ods. 1 písm. f) GDPR na uplatňovaní a obrane svojich práv, používanie prostriedkov procesnej obrany a procesného útoku a obdobné úkony	Po dobu kým si môžeme uplatniť naše práva / kým si svoje právo voči nám môže uplatniť zmluvný partner či iná obdobná osoba

Vaše osobné údaje neplánujeme prenášať do tretích krajín či medzinárodných organizácií, ktoré nezaručujú primeranú úroveň ochrany osobných údajov. V prípade, takéhoto prenosu (napr. z dôvodu, že darca vykonávajúci audit v takejto krajine pôsobí) prijmeme všetky potrebné dodatočné opatrenia na to, aby boli Vaše práva podľa GDPR chránené, najmä uzatvoríme príslušné zmluvné doložky v najnovšom znení, ako ich schválila Európska komisia a Rada.

Medzi príjemcov osobných údajov patria darcovia, partneri, iné osoby, ktoré nám poskytli finančnú či materiálnu podporu, naši poradcovia a dodávatelia (napr. IT, advokáti, účtovníci, a podobne).

Nemáte povinnosť poskytnúť nám vaše osobné údaje. Ak je však právnym základom spracúvania plnenie predzmluvného vzťahu alebo zmluvy, tak bez osobných údajov nebudeme vedieť plniť voči vám naše zmluvné záväzky, prípadne vôbec uzatvoriť zmluvu. Ak vaše osobné údaje spracúvame na základe nášho oprávneného záujmu, znamená to, že môžeme použiť už vami poskytnuté údaje na vyššie uvedené účely, no voči takémuto spracúvaniu môžete namietať podľa pravidiel stanovených v GDPR. Ak je právnym základom plnenie našej zákonnej povinnosti, tak vaše údaje budeme potrebovať na to, aby si ich mohli splniť. Ak nám údaje neposkytnete, môžeme sa rozhodnúť s vami nespolupracovať, aby sme sa nevystavili riziku porušenia zákona.

Ak máte otázky ohľadom spracúvania údajov, prosím kontaktujte nás na adrese info@equita.sk. Vždy máte možnosť podať aj sťažnosť voči spracúvaniu, a to na Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky, so sídlom: Hraničná 12, 820 07 Bratislava, e-mail: statny.dozor@pdp.gov.sk. Okrem toho ako dotknutá osoba máte všeobecne právo na prístup k osobným údajom, právo na ich opravu, vymazanie alebo obmedzenie spracúvania, právo namietať proti spracúvaniu, právo na prenosnosť údajov, ktoré môžete uplatniť za podmienok stanovených GDPR.

NIŽŠIE NASLEDUJE ŽIADOSŤ O SÚHLAS S POSKYTNUTÍM OSOBNÝCH ÚDAJOV NÁŠHO KLÚČOVÉHO PARTNERA CARE. PROSÍM PREČÍTAJTE SI JU. AK SÚHLAS POSKYTNETE POMÔŽE TO NAŠEJ ĎALŠEJ ČINNOSTI A SPOLUPRÁCI.

INFORMÁCIE O SPRACOVANÍ OSOBNÝCH ÚDAJOV PROSTREDNÍCTVOM ORGANIZÁCIE CARE

CARE sa zaväzuje k ochrane osobných údajov. Nižšie nájdete informácie o spracovaní Vašich osobných údajov.

Správca osobných údajov

Správcom Vašich osobných údajov je spoločnosť Cooperative for Assistance and Relief Everywhere, Inc., nezisková korporácia založená podľa zákonov District of Columbia, United States, so sídlom 151 Ellis Street, NE, Atlanta, Georgia, 30303 United States (ďalej len "správca").

Kontaktné údaje v prípadoch súvisiacich so spracovaním osobných údajov

Prevádzkovateľ nevymenoval úradníka pre ochranu údajov. Vo všetkých prípadoch týkajúcich sa spracúvania osobných údajov a uplatňovania práv v súvislosti so spracúvaním údajov môžete písať na adresu ul. Flory 3/10, 00-586 Warszawa , alebo pošlite e-mail na adresu info@care.org).

Kategórie osobných údajov a zdroj, z ktorého osobné údaje pochádzajú

Ak ste príjemcom projektu organizovaného partnerom - Prevádzkovateľ spracúva Vaše osobné údaje, pokiaľ ide o Vaše bežné údaje, najmä: meno, priezvisko a kontaktné údaje (telefónne číslo, e-mailová adresa), názov projektu, ako aj podporu získanú v rámci projektu a získanú od partnera v priebehu realizácie projektu. Vaše kontaktné údaje sa poskytujú CARE, ak ste na to dali súhlas.

Ak ste osoba, ktorá podala osobné oznámenie o porušení pravidiel pri realizácii projektu (Safeguarding) - Prevádzkovateľ bude spracúvať Vaše osobné údaje v rozsahu Vašich bežných údajov, najmä Vaše meno, kontaktné údaje (číslo, telefón, e-mailová adresa) o Vašom vzťahu k Prijemcovi, Partnerovi a CARE, názov projektu, ktorého sa oznámenie týka, okolnosti porušenia alebo údajného porušenia pravidiel a usmernení CARE a ďalšie okolnosti a informácie uvedené v obsahu oznámenia. Správca môže spracúvať Vaše citlivé údaje, ak ste ich uviedli v žiadosti alebo ste ich poskytli v neskoršej fáze konania. Prevádzkovateľ získal Vaše osobné údaje od partnera, ktorému bolo porušenie oznámené. Vaše kontaktné údaje sa poskytujú spoločnosti CARE, ak ste na to dali súhlas..

Ak ste osobou zúčastnenou na konaní v súvislosti s oznámením o porušení pri realizácii projektu (Safeguarding) - napr. ako svedok, dotknutá osoba alebo nadriadený - Prevádzkovateľ bude spracúvať Vaše osobné údaje v rozsahu bežných údajov, najmä Vaše meno, kontaktné údaje (číslo, telefónne číslo, e-mailová adresa) Váš vzťah k Prijemcovi, Partnerovi a CARE, názov projektu, ktorého sa hlásenie týka, okolnosti porušenia alebo údajného porušenia zásad a usmernení CARE a ďalšie okolnosti a informácie obsiahnuté v obsahu hlásenia. Správca môže spracúvať Vaše citlivé údaje, ak ste ich poskytli v priebehu konania. Prevádzkovateľ získal Vaše osobné údaje od partnera, ktorému bolo porušenie oznámené. Vaše kontaktné údaje sa poskytujú spoločnosti CARE, ak ste na to dali súhlas.

Ak ste zamestnancom, dodávateľom, dobrovoľníkom, splnomocnencom alebo zástupcom Partnera - Prevádzkovateľ spracúva Vaše osobné údaje v rozsahu bežných údajov, t. j. meno a priezvisko, pozícia/funkcia, kontaktné údaje (e-mailová adresa a telefónne číslo), firma, osobné údaje obsiahnuté vo verejných registroch, ako aj dokumenty a materiály poskytnuté za účelom uzatvorenia a realizácie zmluvy a názov projektu, ktoré získal z verejne dostupných registrov alebo od Partnera.

Účel a právny základ spracovania osobných údajov

Prevádzkovateľ spracúva Vaše osobné údaje, pretože je to nevyhnutné na:

- plnenie interných účelov Prevádzkovateľa vrátane:
 - vytváranie správ a analýz na interné účely, audity a monitorovanie realizácie projektov partnermi CARE,
 - stanovenie, vyšetrovanie alebo obranu proti nárokom,
 - overenie hlásení o porušení zásad CARE vrátane vyšetrovania a nápravných opatrení (ak ste podali hlásenie alebo ste osoba zapojená do vyšetrovania hlásenia o porušení pri realizácii projektu (Safeguarding)),
 - identifikovať osoby oprávnené zastupovať partnera, iniciovať a realizovať obchodné kontakty na účely vykonávania dohody (ak ste zamestnancom, spolupracovníkom, dobrovoľníkom, splnomocnencom alebo zástupcom partnera), ktoré predstavujú jeho oprávnené záujmy - na základe čl. 6 ods. 1 písm. f) nariadenia GDPR,
- dodržiavanie svojich zákonných povinností, napr. súvisiacich s účtovníctvom a archiváciou (čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR).

Okrem toho môže Prevádzkovateľ spracúvať Vaše citlivé údaje obsiahnuté v oznámení a ďalšej dokumentácii vypracovanej v súvislosti s porušením politiky CARE (Safeguarding), pretože je to potrebné na stanovenie, uplatnenie alebo obhajobu nárokov a na zaistenie bezpečnosti a ochrany práv príjemcov projektov a

bezpečného a neporušeného prostredia pri realizácii projektov s Partnermi (na základe článku 9 ods. 2 písm. f) a g) GDPR).

Príjemcovia osobných údajov

Prevádzkovateľ môže poskytnúť Vaše osobné údaje subjektom poskytujúcim služby napr. v oblasti účtovníctva, právnej podpory, poistenia, auditu alebo IT, ktoré spracúvajú osobné údaje len na základe zmlúv s Prevádzkovateľom a v súlade s jeho pokynmi, oprávneným subjektom podľa ustanovení zákona, ako aj prepojeným spoločnostiam zo skupiny CARE.

Obdobie spracovania osobných údajov

Vaše osobné údaje bude prevádzkovateľ spracúvať po dobu platnosti zmluvy alebo realizácie svojich oprávnených záujmov, najdlhšie však 7 rokov.

Prenos osobných údajov do tretích krajín a medzinárodným organizáciám

Kontrolór a poskytovatelia IT služieb spolupracujúci so skupinou CARE - sídlia v Spojených štátoch. Európska komisia vydala rozhodnutie, ktorým sa vyhlasuje zabezpečenie primeranej úrovne ochrany osobných údajov v Spojených štátoch, ktoré sa vzťahuje len na subjekty zúčastňujúce sa na programe Rámca na ochranu osobných údajov. Keďže prevádzkovateľ nebol certifikovaný v rámci programu Data Privacy Framework, prenos osobných údajov sa uskutočňuje s použitím štandardných zmluvných doložiek definovaných Európskou komisiou. Máte právo získať kópiu svojich osobných údajov prenášaných do tretej krajiny a kópiu zavedených bezpečnostných opatrení tak, že kontaktujete Prevádzkovateľa e-mailom alebo písomne.

Automatizované rozhodovanie a profilovanie

Spracovanie Vašich osobných údajov prevádzkovateľom nezahŕňa automatizované rozhodovanie ani profilovanie.

Práva na ochranu údajov

V súvislosti so spracúvaním Vašich osobných údajov máte právo na prístup k svojim údajom, právo požadovať opravu, vymazanie alebo obmedzenie spracúvania osobných údajov, ako aj právo na prenosnosť údajov - podľa ustanovení uvedených v čl. 15-21 GDPR.

Ak sa osobné údaje spracúvajú na základe Vášho súhlasu, máte právo ho kedykoľvek odvolať. Odvolanie súhlasu nemá vplyv na zákonnosť spracovania založeného na súhlase pred jeho odvolaním.

Ak sa osobné údaje spracúvajú na základe oprávneného záujmu prevádzkovateľa, máte právo namietať proti ich spracúvaniu z dôvodu Vašej osobitnej situácie.

Ak si chcete uplatniť vyššie uvedené práva, obráťte sa na správcu: Nadácia CARE International v Poľsku, Flory 3/10, 00-586 Warszawa, e-mail: info@care.org

Ak sa domnievate, že sa Vaše údaje spracúvajú v rozpore so zákonom o ochrane údajov, máte právo podať sťažnosť dozornému orgánu - V Poľsku: (Urząd Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Varšava, Poľsko).

*GDPR - Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov a o zrušení smernice 95/46/EC (všeobecné nariadenie o ochrane údajov)

CONSENT WITH THE PROCESSING OF PERSONAL DATA AND INFORMATION ACCORDING TO GDPR

Our civic association **EQUITA, or .**, with registered office: Pod vinicima 3217/25, 811 02 Bratislava, ID: 42 169 861, entered in the register of non-governmental non-profit organizations of the Ministry of the Interior of the Slovak Republic under no. VVS/1-900/90-33473 (hereinafter referred to as "we" or "EQUITA") processes your personal data when interacting with you. Our contact email is: info@equita.sk.

We can process some data only on the basis of your consent, others on the basis of other reasons arising from legal regulations. **Your consent is always voluntary**, you do not have to give it to us, and if you give it to us, you can revoke it at any time with effect for the future. When you give us your consent, it will help the further operation of our association and our mutual cooperation. If you do not provide it to us, we cannot guarantee that we will be able to cooperate fully, because the law or the contracts concluded with partners do not allow us to do so.

When we process your personal data on the basis of consent, we do so with ordinary data (e.g. name, surname, signature, e-mail, telephone number, date of birth) on a legal basis according to Article 6, paragraph 1 letter a) GDPR, which is consent. When we process sensitive personal data (e.g. data about health, racial or ethnic origin, sexual orientation or political beliefs), we do so on the basis of an exception according to Article 9 para. 2 letters a) GDPR, which is your express consent.

Based on consent, we process data for the purposes listed below.

- General communication and coordination of services and meetings ;
- Providing health support to a person who, due to social exclusion, material need, or other barriers, faces challenges in accessing health care and social services (processing of health data to arrange an examination or other form of health assistance, assistance and accompanying to offices, etc.) ;
- Registration and communication with participants of trainings and seminars;
- Records of the above-mentioned data in case of providing further similar assistance during the duration of the consent;
- Provision of the above-mentioned data and data on other aid (e.g. material) to donors, partners and other persons who have concluded a contract with us and provided us with financial or material resources, and who want to check whether these resources were used purposefully, transparently and according to the agreed conditions . Alternatively, to check whether we have not misused their funds.

One of the partners of our civic association is the CARE organization, which processes personal data based on consent for other purposes as well, and which may also transfer personal data to third countries (e.g. USA). Please read their document below and, if you freely choose, give them your consent to the processing of personal data. This will help further aid delivery.

Recipients of personal data include doctors and other experts providing examinations or other medical assistance, donors, partners, other persons who have provided us with financial or material support, our advisors and suppliers (e.g. IT, lawyers, accountants, etc.).

We will process your personal data for as long as it is necessary for the individual purposes above. In the case of approvals, the longest period is 7 years from 1.1. of the following calendar year after obtaining consent or until you revoke your consent.

If you have questions about data processing, please contact us at info@equita.sk. You always have the option to file a complaint against the processing, namely to the Personal Data Protection Office of the Slovak Republic, with registered office: Hraničná 12, 820 07 Bratislava, e-mail: statny.dozor@pdp.gov.sk. In addition,

as a data subject, you generally have the right to access personal data, the right to their correction, deletion or restriction of processing, the right to object to processing, the right to data portability , which you can exercise under the conditions set by the GDPR.

OTHER PURPOSES OF PROCESSING

As we stated in the introduction, we can process your personal data even if it is permitted by law. We need legal permission (legal basis) and reason (purpose) for such processing. Below we provide you with information about the further processing of your personal data for which we do not need your consent:

Purpose	Legal basis	Data retention period
Common personal data for the purpose of processing your request for any assistance or other request	Pre-contractual relations and/or fulfillment of the contract in accordance with Article 6 par. 1 letter b) GDPR	As long as it is necessary to achieve the purpose, the longest period of 10 years since it was possible to exercise the rights from the pre-contractual relationship or the contract for the first time
Ordinary personal data for the purpose of providing material or similar support to a person who, as a result of social exclusion, poverty, war conflicts or other humanitarian disasters, faces barriers in accessing material or similar assistance	Fulfillment of the donation contract in accordance with Article 6, paragraph 1 letter b) GDPR	As long as it is necessary to achieve the purpose, for the longest period of 10 years since it was possible to exercise the rights from the contract for the first time
Common personal data for the purpose of analyzing the material or similar assistance provided to a person in need	Legitimate interest of EQUITA according to article 6 par. 1 letter f) GDPR, which is expressed by the interest in better targeting of assistance in the future by comparing historical data	For the longest period of 7 years from 1.1. of the following calendar year after obtaining personal data
Common personal data of a representative of a partner or cooperating organization or other supplier or contractual partner	The legitimate interest of EQUITA and the contracting party according to Article 6, paragraph 1 letter f) GDPR on the conclusion and performance of the contract, where the processing of personal data of persons who are not parties to the contract (e.g. statutory body, authorized employee), but are persons authorized to act on behalf of the contractual partner or are contact persons through whom the communication between EQUITA and the contractual partner, or performance of the contract.	As long as it is necessary to achieve the purpose, for the longest period of 10 years since it was possible to exercise the rights from the contract for the first time
Common personal data and data provided in accompanying documents of an applicant for	Pre-contractual relations and/or fulfillment of the contract in accordance with Article 6 par. 1 letter b) GDPR	As long as it is necessary to achieve the purpose, the longest period of 10 years since it was possible to

employment or volunteering at EQUITA		exercise the rights from the pre-contractual relationship or the contract for the first time
Common personal data or sensitive personal data if they are necessary to fulfill the legal obligation of EQUITA (e.g. social, health regulations, health and safety, accounting regulations, tax regulations)	Fulfillment of a legal obligation in accordance with Article 6, paragraph 1 letter c) GDPR	For the period established by law
Common personal data or sensitive personal data if they are necessary for our legal defense and proving the fulfillment of legal obligations	The legitimate interest of EQUITA and the contracting party according to Article 6, paragraph 1 letter f) GDPR on the exercise and defense of one's rights, the use of means of procedural defense and procedural attack and similar actions	For the period until we can exercise our rights / until the contractual partner or other similar person can exercise their right against us

We do not plan to transfer your personal data to third countries or international organizations that do not guarantee an adequate level of personal data protection. In the event of such a transfer (e.g. due to the fact that the donor conducting the audit operates in such a country), we will take all necessary additional measures to ensure that your rights under the GDPR are protected, in particular we will conclude the relevant contractual clauses in the latest version as approved by the European Commission and the Council.

Recipients of personal data include donors, partners, other persons who have provided us with financial or material support, our advisors and suppliers (e.g. IT, lawyers, accountants, etc.).

You are under no obligation to provide us with your personal data. However, if the legal basis for the processing is the fulfillment of a pre-contractual relationship or contract, then without personal data we will not be able to fulfill our contractual obligations towards you, or conclude a contract at all. If we process your personal data based on our legitimate interest, this means that we can use the data you have already provided for the above purposes, but you can object to such processing according to the rules set out in the GDPR. If the legal basis is the fulfillment of our legal obligation, then we will need your data to be able to fulfill them. If you do not provide us with the data, we may choose not to cooperate with you in order not to expose ourselves to the risk of breaking the law.

If you have questions about data processing, please contact us at info@equita.sk. You always have the option to file a complaint against the processing, namely to the Personal Data Protection Office of the Slovak Republic, with registered office: Hraničná 12, 820 07 Bratislava, e-mail: statny.dozor@pdp.gov.sk. In addition, as a data subject, you generally have the right to access personal data, the right to their correction, deletion or restriction of processing, the right to object to processing, the right to data portability, which you can exercise under the conditions set by the GDPR.

BELOW IS THE REQUEST FOR CONSENT TO PROVIDE PERSONAL DATA OF OUR KEY PARTNER CARE. PLEASE READ IT. IF YOU GIVE CONSENT, IT WILL HELP OUR FURTHER ACTIVITY AND COOPERATION.

INFORMATION ON PROCESSING OF PERSONAL DATA BY CARE

CARE is especially committed to the protection of personal data. Below you will find information about processing your personal data.

Controller of personal data

The controller of your personal data is Cooperative for Assistance and Relief Everywhere, Inc., a non-profit Corporation organized under the laws of the District of Columbia, United States, with its seat at 151 Ellis Street, NE, Atlanta, Georgia, 30303 United States (hereinafter referred to as the Controller).

Contact data in cases related to personal data processing

The Controller has not appointed a data protection officer. In all cases related to personal data processing and exercising rights in connection with data processing you can write to ul. Flory 3/10, 00-586 Warszawa, or send an email to info@care.org).

Categories of personal data and source the personal data originate from

If you are a beneficiary of a project organized by the Partner - the Controller processes your personal data with regard to your ordinary data, in particular: name, surname and contact data (telephone number, e-mail address), the name of the project as well as the support received under the project and obtained from the Partner in the course of project implementation. Your contact details are provided to CARE if you have given your consent.

If you are a person who has made a personal report of violations in the implementation of the project (Safeguarding) - the Controller will process your personal data in the scope of your ordinary data, in particular, your name, contact details (number, telephone, email address) of your relationship to the Beneficiary, the Partner and CARE, the name of the project to which the report relates, the circumstances of the violation or alleged violation of CARE policies and guidelines, and other circumstances and information contained in the content of the report. The Controller may process your sensitive data if you included it in the application or provided it at a later stage of the proceedings. The Controller has obtained your personal data from the Partner to whom the breach was reported. Your contact details are provided to CARE if you have given your consent.

If you are a person involved in the proceedings in connection with a report of violations in the implementation of the project (Safeguarding) - e.g. as a witness, person of concern, or supervisor - the Controller will process your personal data in the scope of your ordinary data, in particular, your name, contact details (number, telephone number, email address) your relationship to the Beneficiary, the Partner and CARE, the name of the project to which the report relates, the circumstances of the violation or alleged violation of CARE policies and guidelines, and other circumstances and information contained in the content of the report. The Controller may process your sensitive data if you have provided it in the course of the proceedings. The Controller has obtained your personal data from the Partner to whom the breach was reported. Your contact details are provided to CARE if you have given your consent.

If you are an employee, contractor, volunteer, proxy or representative of the Partner - The Controller processes your personal data within the scope of ordinary data, i.e. name and surname, position/function, contact data (email address and telephone number), company, personal data contained in public registers, i.e. KRS and CEIDG, as well as documents and materials provided for the purpose of concluding and implementing the agreement and name of the project, which he obtained from publicly available registers (within the scope of data contained in KRS and CEIDG) or from the Partner.

Purpose and legal basis for personal data processing

The Controller processes your personal data because it is necessary to:

- a. fulfilment of the Controller's internal purposes, including:
 - the creation of reports and analyses for internal purposes, audits, and monitoring of project implementation by CARE's partners,
 - establishing, investigating, or defending against claims,

- to verify reports of violations of CARE policies, including investigation and remedial action (if you have made a report or are a person involved in the investigation of a report of violations in the implementation of a project (Safeguarding)),

- to identify persons authorized to represent the Partner, initiate, and carry out business contacts for the purpose of implementing the agreement (if you are an employee, associate, volunteer, proxy, or representative of the Partner),

which constitute its legitimate interests - on the basis of Art. 6 section 1 letter f) of the GDPR,

b. to comply with its legal obligations e.g. related to accounting and archiving (Art. 6 section 1 letter c) of the GDPR).

In addition, the Controller may process your sensitive data contained in the notification and further documentation produced in relation to breaches of CARE's politics (Safeguarding) policies because this is necessary to establish, assert, or defend claims and to ensure the safety and protection of the rights of project beneficiaries and a safe and breach-free environment when implementing projects with Partners (based on Art. 9 section 2) letters f) and g) of the GDPR).

Personal data recipients

The Controller can provide your personal data to the entities providing services in the field of e.g. accountancy, legal support, insurance, audits, or IT that process personal data only on a basis of agreements with the Controller and in accordance with its instructions, authorized entities under the provisions of law as well as the affiliated companies from its CARE group.

Personal data processing period

Your personal data will be processed by the Controller for the time of the agreement or realization of its legitimate interests but no longer than for 7 years.

Transfer of personal data to third countries and international organizations

The Controller and the IT service providers cooperating with the CARE Group - are based in the United States. The European Commission has issued a decision declaring the ensuring of an adequate level of personal data protection in the United States, which only covers entities participating in the Data Privacy Framework program. As the Controller has not been certified under the Data Privacy Framework program, the transfer of personal data takes place using the standard contractual clauses defined by the European Commission. You have the right to obtain a copy of your personal data transferred to a third country and a copy of the safeguards in place by contacting the Controller by email or in writing.

Automated decision-making and profiling

The processing of your personal data by the Controller does not involve automated decision making nor profiling.

Data protection rights

In connection with the processing of your personal data, you have the right to access your data, to demand rectification, erasure, or restriction of the processing of personal data as well as the right to data portability - pursuant to the provisions set out in Art. 15-21 of the GDPR.

If personal data is processed on the basis of your consent, you have the right to withdraw it at any time. Withdrawal of consent does not affect the lawfulness of processing based on consent before its withdrawal.

If the personal data are processed on the basis of the legitimate interest of the Controller, you have the right to object to their processing due to your special situation.

In order to claim the above rights, please contact the Controller: CARE International Foundation in Poland, Flory 3/10, 00-586 Warszawa, email to info@care.org.

If you believe that your data is being processed in violation of the data protection law, you have the right to lodge a complaint with the supervisory body – In Poland: Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych (Urząd Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warsaw, Poland), in Slovakia: Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky, Hraničná 12, 820 07 Bratislava, Slovak Republic.

*GDPR - Regulation (EU) 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/EC (General Data Protection Regulation)